

I.K. I SHËNDETËSISË PUBLIKE TË KOSOVËS

## OBAVEŠTENJE O UGOVORU

Rad

Snabdevanje

Usluge

Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092

Datum pripreme obaveštenja: **30.05.2019**

Nabavka br.	<b>711-19-3679-2-2-1</b>
Interni br.	<b>MSH711 19 008 221</b>

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski

Srpski

Engleski

### DEO I: UGOVORNI AUTORITET

#### I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Zvaničan naziv: <b>I.K. I SHËNDETËSISË PUBLIKE TË KOSOVËS</b>		
Adresa UA: <b>Rrethi i Spitalit p.n.</b>		
Grad: <b>PRISHTINË</b>	Poštanski broj: <b>10000</b>	Zemlja: <b>Kosovo</b>
Lice za kontakt: <b>Remzije Zhushi</b>		Telefon: <b>044 193 543</b>
Email: <b>ikshpk.prokurimi@gmail.com</b>		Fax:
Internet adresa: (po potrebi): <b>www.niph-rks.org</b>		

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da

Ne

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da

Ne

**Ukoliko da**, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

## DEO II: PREDMET UGOVORA

### II.1 OPIS

<b>II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet:</b> <b>Razvoj platformi za upravljanje procesima u odeljenjima NIJK-a i snabdevanje sa IT opremom</b>		
<b>II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja</b> <i>(odabrati samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)</i>		
<input type="checkbox"/> Rad	<input type="checkbox"/> Snabdevanje	<input checked="" type="checkbox"/> Usluge
<input type="checkbox"/> Izvršenje <input type="checkbox"/> Plan i izvršenje <input type="checkbox"/> Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove	<input type="checkbox"/> Kupovina <input type="checkbox"/> Finansijski zakup (lizing) <input type="checkbox"/> Zakup <input type="checkbox"/> Kupovina na kredit <input type="checkbox"/> Njihovo kombiniranje	
Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge <b>NIJK, Krug Bollnice b.b Priština</b>		
<b>II.1.3 Obaveštenje obuhvata</b>		
<input type="checkbox"/> Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora		
<b>II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru (po potrebi)</b>		
Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom		<input type="checkbox"/>
Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera		<input type="checkbox"/>
Izvršenje ugovora:		
Poziv/Poruka		<input type="checkbox"/>
Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija		<input type="checkbox"/>
<b>Trajanje javnog okvirnog ugovora:</b> u mesecima:		
<b>II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora</b> <b>1-Veb platforma Sistem za monitoring zaraznih bolesti za Odjeljenja epidemiologiju. 2-Softver Baza podataka za upravljanje procesima u Centru za Laboratorijsko Testiranje CLT i 3-Nabavka IT opreme potrebne za realizaciju projekata br. 1 i 2.</b>		
<b>II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN):</b> <b>72262000-9</b>		
<b>II.1.7) Varijante su prihvaćene:</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>		
<b>II.1.8) Podela na grupe:</b> Da <input checked="" type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>		
Tenderi se podnose za: <input type="checkbox"/> samo jednu grupu <input checked="" type="checkbox"/> sve grupe		

### II.1.9) Informacije o grupama (po potrebi):

Grupa br.	Naziv	Kratak opis
Grupa 1.	Veb platforma Sistem za monitoring zaraznih bolesti za Odjel za epidemiologiju.	Veb Platform Sistem za monitoring zaraznih bolesti - centralizovani sistem podataka i sistem izveštavanja sa Alert sistemom, i održavanje sistema epidemiologije softvera SRSR se sastoji od dve komponente • Sistem izveštavanja o zaraznih bolestima • Softverski sistem za epidemiologiju
Grupa 2.	Softver Baza podataka za upravljanje procesima u Laboratorijskom Centru za Testiranje LCT	Softver za CLT (Desktop Software) treba da obezbedi rukovanje laboratorijom i funkcije upravljanja kao što su pracenje uzoraka, analiza podataka, odobrenja, izračunavanja, planiranje, prikupljanje podataka, izveštavanje itd.
Grupa 3.	Snabdevanje sa IT opremom	Snabdevanje sa IT opremom kai kompjuter, printer, projekter itd.

**Maksimalan broj delova koji mogu biti dodeljeni jednom ponuđaču je:**

**II.1.10) Predviđena vrednost ugovora: 95.000,00**

### II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA

**Količina ili opšto polje:** (uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)

**1. Veb Platform Adhesive Disease Monitoring Sistem - centralizovani sistem podataka i sistem izveštavanja sa Alert sistemom, i održavanje sistema epidemiologije softvera** 2. **Softver za CLT (Desktop Software) treba da obezbedi rukovanje laboratorijom i funkcije upravljanja kao što su pracenje uzoraka, analiza podataka, odobrenja, izračunavanja, planiranje, prikupljanje podataka, izveštavanje itd.** 3. **Snabdevanje sa IT opremom Desktop Computer, 8 Desktop Computer Workstation, 12 Notebook, 5 Ultrabook Notebook, 1 Ultrabook Notebook, 1 Notebook, 1 Line-Interactive Sine Wave UPS, 2U Rack, 1 Label Printer Thermal, 1 Projector WLAN, 1 -Rack Mount, 1 -Intel Xeon Silver 2.2 GHz (3 GHz) (10-core), 1 -TruDDR4 - DDR4 - 32 GB - DIMM 288-pin - 2666 MHz PC4-21300 - 1.2 V - registered - ECC - for ThinkAgile VX 1U Certified Node; 2U Certified Node, 2 Enterprise Mainstream - Solid State Drive, 4 Power Supply for Thinkserver TD350 RD550 RD650 750W, 1 Rack Cabinet 27U + PDU + FAN, 1**

### II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK

Trajanje u mesecima ili u danima **90** (od dodele ugovora)

ili

Početak

Završetak

### DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE

### III.1) USLOVI KOJI SE ODNOSE NA UGOVOR

<b>III.1.1) Traži se garancija izvršavanja</b>	<b>Da</b> <input checked="" type="checkbox"/>	<b>Ne</b> <input type="checkbox"/>
Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja EUR ili <b>10% od ukupne vrednosti ugovora, na period od 120 dana od dana potpisivanja ugovora</b> % od vrednosti ugovora.		
<b>III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor treba da se dodeli (po potrebi):</b>		
<b>III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora:</b> <b>Da</b> <input type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input checked="" type="checkbox"/>		
Ako da, opiši posebne uslove		

### III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE

<b>III.2.1) Uslovi podobnosti</b>  <b>1. Ekonomski operater mora da ispunjava uslov podobnosti Zakona br. 04 L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04 L-237, Zakonom br. 05 L-068 i Zakonom br. 05 L-09, član 65 . 2. Ekonomski operater je naveo da je ne kasni u plac'anju poreza najmanje do poslednjeg tromesečja godine pre podnošenja tendera 3. Ekonomski operater mora svedočio da ispuni Zahtevi kompatibilnosti član 6.2 tačka a, b, c, d, e, f i 6.3 tačka a, b, d ( ne stariji od 6 meseci pre datuma podnošenja tendera .) - Original ili kopija potvrđen.</b>	Traže se dokumentovani dokazi: <b>1. Izjava pod zakletvom - Obavezno 2. Potvrda od strane Poreske uprave - samo za pobjednika pre dodele ugovora . 3. Potvrdu nadležnog suda - samo za pobjednika pre dodele ugovora . Dokazi o podobnosti treba da budu zatraženi da se podnesu od strane ponuđača kome ugovorni autoritet namerava da dodeli ugovor. Ovi dokumenti moraju biti dostavljeni od strane ponuđača pre dodele ugovora. U slučaju nepodnošenja ovog dokumenata dotična ponuda će biti odbijena. U vezi sa drugim odredbama utvrđenim u članu 6, kao i prilikom stavljanja dokumente i potvrde za gore navedeno ne može dobiti iz objektivnih razloga, ili kada dokumenti ne pokrivaju sve slučajeve za koje su dokazi proizvode, izjavu pod zakletva od ponuđača može se prihvatiti kao dovoljan dokaz.</b>
<b>III.2.2) Profesionalna podobnost</b>  <b>1. Registrovanje kao ekonomskog operatera u profesionalni, poslovni i ili jedinstveni registar u zemlji osnivanja 2. Registracija fiskalnog broja 3. Registracija PDV</b>	Traže se dokumentovani dokazi: <b>Dokazi 1. Uverenje o registraciji biznisa Dokazi 2. Uverenje o registraciji fiskalni broj Dokazi 3. Uverenje o registraciji PDV</b>
<b>III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti</b>  <b>1. Ekonomski operater mora da pruži dokaz da je finansijski promet tokom poslednje tri godine pre datuma objavljivanja obaveštenja za ovaj ugovor bio minimalan - Ako je EO ponude samo lot 1 ili 2 - 60,000.00 €. - Ako je EO ponude samo za lot 3 - 50,000.00 €. - Ako</b>	Traže se dokumentovani dokazi: <b>Dokazi 1. - Godišnji poreski izvještaji podneseni ATK-u ili - revidirani finansijski izvještaji od strane od strane bilo koje licencirane firme za reviziju ili ovlašćenog nezavisnog revizora (da priloži ovjerenu kopiju potvrde revizora.</b>

<p>EO ponudi više od jednog lota onda finansijski promet treba da bude ukupnom iznosu svake partije.</p>	
<p><b>III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti</b></p> <p>Samo za lot 1 i 2</p> <p>1. Ekonomski operateri moraju pružiti dokaze da su uspješno završili najmanje tri slična softverska ugovora za upravljanje sistemom u zdravstvenim ustanovama u protekle tri godine prije datuma objave obavještenja za ovaj ugovor. Objašnjenje ugovor slične prirode podrazumeva sistem za upravljanje informacijama o testiranju punog ciklusa (prihvatanje uzorka, analiza, odobravanje, generisanje izveštaja, itd.), tako iskustvo u implementaciji razvoja softvera i interkonekcije sa drugim sistemima kao i u istoj tehnologiji (SKL Server i .net i c #.</p> <p>2. Ekonomske operacije moraju pružiti dokaze da imaju odgovarajuće stručno osoblje odgovorno za pružanje usluga, barem - menadžer projekta- Diplomirani kompjuterskih nauka ili slično sa 5 godina iskustva u upravljanju projektima softvera. - Testeri softvera i hardverskog sistema diplomirao elektrotehniku ili slično radno iskustvo od najmanje 3 godine. - Net Software Developer, diplomirao je kompjuterske nauke. - Administrator baze podataka diplomirao u kompjuterskih nauka ili slično i sertifikovanih u razvoju DB ili izveštaja podataka u MS SKL Serveru ili Oracleu, 3 Ekonomske operacije moraju pružiti dokaze da ispunjavaju zahtjeve ISO 9001 2015 za sistem upravljanja kvalitetom i 27001 za upravljanje sigurnošću podataka</p> <p>Samo za lot 3</p> <p>4. Ekonomski operateri moraju pružiti dokaze da su uspješno izvršili najmanje tri slična ugovora u posljednje tri godine prije datuma objave obavještenja za ovaj ugovor.</p> <p>5. Ekonomske operacije moraju pružiti dokaze da ispunjavaju zahtjeve ISO 9001 2015 za sistem upravljanja kvalitetom</p>	<p>Traže se dokumentovani dokazi:</p> <p>Samo za lot 1 i 2</p> <p>Dokazi 1 Spisak glavnih ugovora za slične usluge završen u protekle tri godine navodeći i pružene usluge, iznos ugovora, mesto, datum i primaoca. Lista treba da sadrži najmanje tri dokaza - kada se usluge pružaju javnom organu na Kosovu ili drugoj zemlji, reference ili potvrde izveštaji o prihvatanju koje izdaje ili potpisuje taj organ. - kada se usluge obavljaju za privatnog kupca, svaki dokument potpisan i ovjeren od strane primaoca usluge. Svi takvi dokazi moraju da sadrže podatke sa spiska ugovora.</p> <p>Dokazi 2 Spisak tehničkog osoblja bez obzira na to da li pripada direktno ekonomskom operateru, odgovornom za implementaciju projekta. Spisak treba priložiti - CV, diploma ili ovjerena kopija. - CV, diploma ili ovjerena kopija. - CV, diploma, sertifikat ili ovjerena kopija.</p> <p>Dokaz 3 - Važec i sertifikat ISO 9001 2015 i link za opciju potvrđivanja verifikacije - Validni sertifikat ISO 27001 kao i link za mogućnost verifikacije sertifikata</p> <p>Samo za lot 3</p> <p>Dokaz 4 Spisak glavnih ugovora za slične nabavke završen je u protekle tri godine navodeći i isporučene zalihe, iznos ugovora, mesto, datum i primalac. Spisak mora biti priložen kao dokaz - kada je snabdevanje izvršeno javnom organu na Kosovu ili drugde, otpremnica potvrda o prihvatanju ili referenca izdata ili potpisana od tog strane organa. - kada se snabdevanje vrši privatnom kupcu, služi kao dokaz takve isporuke, svaki dokument potpisan i ovjeren od strane primaoca isporuka.</p> <p>Dokaz 5 Važec i sertifikat ISO 9001 2015 i link za opciju potvrđivanja verifikacije</p>

### III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju Da  Ne

Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu

<b>III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga</b>	<b>Da</b> <input type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input checked="" type="checkbox"/>
--	--

#### DEO IV: PPOSTUPAK

##### IV.1) VRSTA POSTUPKA

<input checked="" type="checkbox"/>	<b>Otvoreni</b>
<input type="checkbox"/>	<b>Ograničeni</b>
<input type="checkbox"/>	<b>Konkurentni sa pregovorima</b>
<input type="checkbox"/>	<b>Kvotiranje cena</b>

##### IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje (*ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima*)

Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su:

##### IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora (*konkurentni postupak sa pregovorima*)

Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda

**Da**  **Ne**

Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora

**Da**  **Ne**

##### IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:

##### IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji

Elektronička aukcija se primenjuje: Po  Jo

Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:

## IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

<input checked="" type="checkbox"/> <b>Najniža cena</b> <i>ili</i> <input type="checkbox"/> <b>Ekonomski najpovoljniji tender u smislu</b>
<input type="text"/>

## IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

<b>IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora</b> <b>Da</b> <input type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ako da,</i> Prethodno obaveštenje o nameri od Druge ranije objave ( <i>ako je primjenjivo</i> ) od od
<b>Dokumenta se plaćaju</b> <b>Da</b> <input type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ako je da, cena</i> EUR Uslovi i metoda plaćanja:
<b>IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće</b> Datum <b>24.06.2019</b> vreme: <b>13:00:00</b> mesto: <b>Samo preko platforme e-nabavke</b>
<b>IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen</b> <b>Da</b> <input type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input checked="" type="checkbox"/> Ako je odgovor da, navedite razloge
<b>IV.3.4) Da li je potrebna garancija tendera</b> <b>Da</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input type="checkbox"/> Ako je odgovor da, iznos garancije tendera <b>Lot 1 - 1000.00 €, hiljadu evra Lot 2 - 1000.00 €, hiljadu evra Lot 3 - 1000.00 €, hiljadu evra</b> Validnost garancije tendera u danima <b>150 ili</b> mesecima
<b>IV.3.5) Period validnosti tendera</b> Do datuma: <i>ili</i> Trajanje u danima <b>120</b> ili mesecima
<b>IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera</b> Datum: <b>24.06.2019</b> vreme: <b>13:00:00</b> mesto: <b>NIJZK, Krug Bollnice b.b Priština, Kancelarija za Nabavke prvi sprat</b>

## **DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE**

### **V.1 ŽALBE**

**Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.**

### **V.2) DODATNE INFORMACIJE**

**Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.**

*Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]*